

SECRET

ACCORD GENERAL SUR LES TARIFS

No. 0190

SECRET/SH/19

7 octobre 1988

DOUANIERS ET LE COMMERCE

Original: anglais

SYSTEME HARMONISE - NEGOCIATIONS AU TITRE DE L'ARTICLE XXVIII

Communication de documentation

Liste LXXIII - Singapour

La Mission permanente de Singapour a fait parvenir au secrétariat la communication ci-après, en date du 30 septembre 1988.

La Mission permanente de Singapour communique la documentation ci-après en vue de l'adoption de la nomenclature du Système harmonisé de désignation et de codification des marchandises (Système harmonisé) et conformément aux procédures concernant les négociations au titre de l'article XXVIII de l'Accord général (IBDD, S27/27) et à la décision du Conseil du 12 juillet 1983 (IBDD, S30/17), qui définit les procédures à suivre pour transposer dans la nomenclature du Système harmonisé les concessions accordées dans le cadre du GATT:

- Annexe 1: Liste LXXIII actuelle
La liste tarifaire actuelle de Singapour (Liste LXXIII) a été communiquée sur feuillets mobiles dans le document TAR/20 et Add.1.
- Annexe 2: Nouvelle Liste LXXIII proposée
- Annexe 3: Table de concordance entre la liste actuelle et le projet de liste
- Annexe 4: Table de concordance entre le projet de liste et la liste actuelle

Il n'a pas été fourni de statistiques étant donné qu'aucun taux de droit consolidé n'a été modifié.

Singapour est prêt à engager des négociations ou des consultations au titre des dispositions pertinentes de l'article XXVIII. Toute partie contractante qui estime avoir un intérêt dans une concession devrait adresser par écrit une communication en ce sens à la Mission permanente de Singapour, dans un délai de 90 jours, avec copie au secrétariat du GATT. Pour accélérer les négociations ou consultations, il serait bon d'indiquer dans la communication les produits (et les numéros des positions tarifaires) pour lesquels l'ouverture de négociations ou de consultations est demandée.

A N N E X 2

Proposed Schedule LXXIII - Singapore

Tariff Item No	Description of Products	Rate of Duty	Present Concession Established in	INR on the Concession	Concession 1st. incorporated in a GATT in Schedule in
2106.10 003	Protein concentrates & textured protein & substances	0	G/79/S		
2106.90 407	Dried bean curd and bean curd sticks consisting of saccharin or aspartane and a foodstuff, such as lactose, used for sweetening purposes	0	G/79/S		
2106.90 908	Others	0	G/79/S		
3504.00 007	Peptones and their derivatives	0	G/79/S		
	Insecticides, put up in forms or packings for sale by retail or as preparations or as articles				
3808.10 109	Liquid	0	G/79/S		
3808.10 907	Others	0	G/79/S		
3808.20 002	Fungicides, put up in forms or packings for sale only	0	G/79/S		
3808.30 108	Weed killers (herbicides)	0	G/79/S		
8413.11 003	Pumps for dispensing fuel or lubricants, of a type used in filling-stations or in garages	0	G/79/S		
8415.10 001	Air conditioning machines, window or wall types, self-contained	)	G/79/S		
8415.81 905	Air conditioning machines, incorporating a refrigerating unit and a valve for reversal of the cooling or heating cycle	) 40%	G/79/S		
8415.82 908	Air conditioning machines, incorporating a refrigerating unit	) or) \$250.00	G/79/S		
8415.83 902	Air conditioning machines, not incorporating a refrigerating unit	) per) unit	G/79/S		
8418.69 102	Water coolers	0	G/79/S		
8479.20 007	Machinery for the extraction or preparation of animal or fixed vegetable fats or oils	0	G/79/S		
8544.41 113	Other electric conductors for a voltage not exceeding 80V fitted with connectors for telephone, telegraph or radio relay wires or cables, submarine	0	G/79/S		
8544.49 119	Other electric conductors for a voltage not exceeding 80V not fitted with connectors for telephone.	0	G/79/S		

Proposed Tariff Schedule LXXIII

Annex

Tariff Item No	Description of Products	Rate of Duty	Present Concession Established in	INR on the Concession	Concession 1st. incorporated in a GATT in Schedule in	IN: ea: Co:
	telegraph or radio relay wires or cables, submarine					
8544.51 117	Other electric conductors for a voltage exceeding 80V but not exceeding 1,000V fitted with connectors for telephone, telegraph or radio relay wires or cables, submarine	0	G/79/S			
8544.59 114	Other electric conductors for a voltage exceeding 80V but not exceeding 1,000V not fitted with connectors for telephone, telegraph or radio relay wires or cables, submarine	0	G/79/S			
8544.70 113	Optical fibre cables for telephone, telegraph or submarine	0	G/79/S			

A N N E X 3

Concordance Table from Existing to Proposed Schedule

Tariff Item No in Schedule LXXIII	Abbreviated Product Description	Tariff Heading in the Proposed Schedule	Schedule LXXIII Rate of Duty	Proposed Rate of Duty	INR's
21.07 800	Veg protein concentrates, texturized veg protein, meat analogues and meat extenders prepared from veg proteins and similar products	2106.10 003	0	0	
21.07 900	Other	2106.90 407 2106.90 908	0	0	
35.04 100	Peptones and their derivatives	3504.00 007	0	0	
	Insecticides, put up in forms or packings for sale by retail or as preparations or as articles:				
38.11 210	Liquid	3808.10 109	0	0	
38.11 291	Other than liquid : mosquito coil	3808.10 907	0	0	
38.11 292	Other : of naphthalene and camphor	3808.10 907	0	0	
38.11 299	Other	3808.10 907	0	0	
	Fungicides, put up in forms or packings for sale by retail or as preparations or as articles:				
38.11 310	Liquid	3808.20 001	0	0	
38.11 390	Other than liquid	3808.20 002	0	0	
	Weed killers (herbicides), put up in forms or packings for sale by retail or as preparations or as articles :				
38.11 410	Liquid	3808.30 108	0	0	
38.11 490	Other than liquid	3808.30 108	0	0	
84.10.100	Pumps for dispensing fuel or lubricants, of the types used in the filling stations or garages, fitted or designed to be fitted, with a measuring device	8413.11 003	0	0	
84.12.230	Air conditioning machines, exceeding 3,000 kcal/h but not exceeding 4,000 kcal/h	8415.10.001 8415.81 905 8415.82 908 8415.83 902	40% or \$250.00 per unit	) ) ) )	40% or \$250.00
84.12.240	Air conditioning machines, exceeding 4,000 kcal/h but not exceeding 9,000 kcal/h	8415.10.001 8415.81 905 8415.82 908 8415.83 902	40% or \$250.00 per unit	) ) ) )	per unit

Tariff Item No in Schedule LXXIX	Abbreviated Product Description	Tariff Heading in the Proposed Schedule	Schedule LXXIII Rate of Duty	Proposed Rate of Duty	INR's
84.15 810	Water coolers	8418.69 102	0	0	
84.59 220	Machines and mechanical appliances for animal or vegetable fats or oils industry	8479.20 007	0	0	
85.23 110	Telephones, telegraph or radio relay wires or cables : submarine	8544.41 113	0	0	
		8544.49 119		0	
		8544.51 117		0	
		8544.59 114		0	
		8544.70 113		0	

A N N E X 4

Concordance Table from the Proposed to the Existing Schedule

Tariff Heading in the Proposed Schedule	Abbreviated Product Description	Tariff Item No in Schedule LXXIII	Schedule LXXIII Rate of Duty	Proposed Rate of Duty	INR's
2106.10 003	Protein concentrates and textured protein and substances	21.07 800	0	0	
2106.90 407	Dried bean curd and bean curd sticks consisting of saccharin or aspartane and a foodstuff, such as lactose, used for sweetening purposes	21.07 900	0	0	
2106.90 908	Others	21.07 900	0	0	
3504.00 007	Peptones and their derivatives	35.04 100	0	0	
	Insecticides, put up in forms or packings for sale by retail or as preparations or as articles:				
3808.10 109	Liquid	35.11 210	0	0	
3808.10 907	Other than liquid	38.11 291 38.11 292 38.11 299	0 0 0	0	
3808.20 002	Fungicides	38.11 310 38.11 390	0 0	0	
3808.30 108	Weed killers (herbicides)	38.11.410 38.11.490	0 0	0	
8413.11.003	Pumps for dispensing fuel or lubricants, of the types used in the filling stations or garages, fitted or designed to be fitted, with a measuring device	84.10.100	0	0	
8415.10.001	Air conditioning machines, window or wall types, self-contained	84.12.230	40% or \$250 per unit))
8415.81.905	Air conditioning machines incorporating a refrigerating unit and a valve for reversal of the heating or cooling cycle	84.12.230	40% or \$250 per unit))
8415.82.908	Air conditioning machines incorporating a refrigerating unit	84.12.230	40% or \$250 per unit	)	) 40% or \$250.00
8415.83.902	Air conditioning machines not incorporating a refrigerating unit	84.12.230	40% or \$250 per unit	)	) per unit
8415.10.001	Air conditioning machines, window or wall types, self-contained	84.12.240	40% or \$250 per unit))
8415.81.905	Air conditioning machines incorporating a refrigerating unit and a valve for reversal of the heating or cooling	84.12.240	40% or \$250 per unit))

Tariff Heading in the Proposed Schedule	Abbreviated Product Description	Tariff Item No in Schedule LXXIII	Schedule LXXIII Rate of Duty	Proposed Rate of Duty	INR's
	cycle				
8415.82.908	Air conditioning machines incorporating a refrigerating unit	84.12.240	40% or \$250 per unit	) 40% or) \$250.00	
8415.83.902	Air conditioning machines not incorporating a refrigerating unit	84.12.240	40% or \$250 per unit	) per) unit	
8418.69.102	Water coolers	84.15.810	0	0	
8479.20.007	Machines and mechanical appliances for animal or vegetable fats or oils industry	84.59.220	0	0	
8544.41.113	Other electric conductors for a voltage not exceeding 80V fitted with connectors for telephone, telegraph radio relay wires or cables, submarine	85.23.110	0	0	
8544.49.119	Other electric conductors for a voltage not exceeding 80V not fitted with connectors for telephone, telegraph or radio relay wires or cables, submarine	85.23.110	0	0	
8544.51.117	Other electric conductors for a voltage exceeding 80V but not exceeding 1,000V fitted with connectors for telephone, telegraph or radio relay wires or cables, submarine	85.23.110	0	0	
8544.59.114	Other electric conductors for a voltage exceeding 80V but not exceeding 1,000V fitted with connectors for telephone, telegraph or radio relay wires or cables, submarine	85.23.110	0	0	
8544.70.113	Optical fibre cables for telephone, telegraph or submarine	85.23.110	0	0	